

「出雲市保幼小交流の日」の開催について

市では、翌年度に小学校へ就学する子どもを対象とした「出雲市保幼小交流の日」を10月19日（火）午後開催します。会場は各小学校です。

この交流の日は、保育・幼稚園教育から小学校教育へとつなぐ時期（接続期）において、子どもたちがスムーズに生活環境の変化に対応できるように実施するものです。

交流の日では、小学校によって違いはありますが、子どもに小学校の児童や他の幼稚園・保育所等の友だちと一緒に遊びや学習を体験してもらうとともに、その活動を保護者の



稗原小学校の様子

方に見学していただきます。昨年度は新型コロナウイルス感染症拡大防止のため中止となりましたが、実際に小学生と交流したり校舎見学をしたりすることで、入学への期待感が膨らみます。

令和4年度就学予定で、市内の幼稚園・保育所等に通園・通所している子どもの保護者には、それぞれの園・所から6月に案内しています。あわせて、参加する小学校からは、9月中旬に案内状を送付する予定です。

また、市内の幼稚園・保育所等に通園・通所していない子どもの保護者で参加を希望される場合は、お問い合わせください。

交流の日の他にも、各幼稚園・保育所・認定こども園・小学校ではさまざまな交流活動を実施したり、小学校就学前後の保育・教育内容を工夫したりするなど、子どもが小学校での生活・学習環境に慣れるよう取り組んでいます。

おたずね／
学校教育課 ☎②6196

出雲中央図書館講演会

山陰の地で《野の学問》を興すために —歴史文化をまちづくりに活かす—

日本の地域社会には、膨大な歴史資料が残っています。地域に埋もれた歴史資料に光をあて、まちづくりへ活かす活動が、全国的に始まっています。今まさに山陰の地に必要な「野の学問」についてお話しします！

- とき** 10月2日(土)
開場 9:30
開演10:00~11:30
- 定員** 20人 (高校生以上)
- 申込** 整理券が必要です

講師



島根大学法文学部准教授
板垣 貴志氏

講師
著作



『牛と農村の近代史
家畜預託慣行の研究』
(思文閣出版)



『地域とつながる
人文学の挑戦』
(今井出版/共著)

※9月3日（金）から受付します。申込書に必要事項を記入して、出雲中央図書館の窓口へ提出してください。

おたずね／出雲中央図書館 ☎21-6266

平田図書館 蔵書点検による臨時休館

9月30日(木)、10月1日(金) 本の返却は「返却ポスト」をご利用ください。

おたずね／平田図書館 ☎63-4010

国際交流のひろば



タンヤ
国際交流員

国際交流員のタンヤです。出雲のみなさん、5年間お世話になりました。

7月2日にフィンランドに帰国しました。5年間、政策企画課文化国際室で国際交流員として働いて、多伎町に住んでいました。多伎町の皆さんは町内で出会う時に挨拶をして、声をかけてくださって、近所の方にイチジクを貰ったことが何回もあって、とても温かく歓迎されました。

仕事の内容は幅広くて、この5年間でたくさんの重要な経験を重ねました。イベントや文化講座を通して、赤ちゃんから高齢者までのたくさんの市民とふれあいとお喋りができて、深い意見交換もできました。最後に思い出の品になるものも残すことができました。

去年から出雲市-カラヨキ市相互派遣交流事業の重要な仕事は新型コロナウイルス感染症の広がりでできなくなりました。学校訪問などもなくなって、新しい仕事の形を考えなければならませんでした。出雲フィンランド協会と協力して、フィンランドのクリスマスを紹介する紙芝居と絵本を作ることになりました。その後、私の住まいの多伎町で地域の人々に参加してもらって、皆で巨大なコミュニティーアート作品も描きました。

出雲の良い思い出と大切な縁ができましたので、また遊びに行きます。

ありがとうございました！またね！ キートス ヤ ナクミーン Kiitos ja näkemiin!



幼保園の子どもたちとの交流

おたずね/政策企画課 文化国際室 ☎ 21-6576 FAX 21-6752 E-mail : kokusai@city.izumo.shimane.jp

外国語で あいさつしてみよう！

出雲市には4,979人の外国籍の方が住んでいます。(令和3年5月31日時点)

国籍別の人口は次の表のようになっています。(人口が多いほうから5か国を抜粋)

国籍	人口(人)	言語
ブラジル	3,558	ポルトガル語
ベトナム	415	ベトナム語
中国	293	中国語
フィリピン	214	タガログ語
韓国	138	韓国語

次いでミャンマー(101人)、カンボジア(75人)の順に人口が多く、36か国の異なる国籍の方々が住んでいます。それぞれの国で異なる言語を話します。身近な外国人の方に外国語であいさつをしてみませんか。ポルトガル語、ベトナム語のあいさつを紹介します。

日本語	ポルトガル語(読み方)	ベトナム語(読み方)
こんにちは	Boa tarde ボア タルデ	Xin chào シン チャオ
おはよう	Bom dia ボン ディア	Xin chào シン チャオ
ありがとう	男性… Obrigado オブリガード 女性… Obrigada オブリガーダ	Cảm ơn カム オン
はじめまして	Muito prazer ムイント プラゼール	男性… Rất vui được gặp anh ザット ヴイ ドウオック ガツァ アイ 女性… Rất vui được gặp chị ザット ヴイ ドウオック ガツァ チ
あなたは日本語を話せますか？	Você fala japonês? ヴォセ ファーラ ジャポネース	男性… Anh có nói được tiếng Nhật không? アイン コノイドウオック テイエン ニヤット ホーン 女性… Chị có nói được tiếng Nhật không? チ コノイドウオック テイエン ニヤット ホーン

おたずね/政策企画課 文化国際室 ☎ 21-6576 FAX 21-6752 E-mail : kokusai@city.izumo.shimane.jp